

Επίσημη Εφημερίδα C 275

της Ευρωπαϊκής Ένωσης

48ο έτος

Έκδοση
στην ελληνική γλώσσα

Ανακοινώσεις και Πληροφορίες

8 Νοεμβρίου 2005

<u>Ανακοίνωση αριθ.</u>	Περιεχόμενα	Σελίδα
	I Ανακοινώσεις	
	Επιτροπή	
2005/C 275/01	Ισοτιμίες του ευρώ	1
2005/C 275/02	Προηγούμενη γνωστοποίηση συγκέντρωσης (Υπόθεση COMP M.3983 — Polestar/Prisa/Ibersuizas /Iberian Capital/Dédalo) — Υπόθεση υποψήφια για απλοποιημένη διαδικασία ⁽¹⁾	2
2005/C 275/03	Έγκριση των κρατικών ενισχύσεων στο πλαίσιο των διατάξεων των άρθρων 87 και 88 της συνθήκης ΕΚ — Περιπτώσεις όπου η Επιτροπή δεν προβάλλει αντίρρηση ⁽¹⁾	3
2005/C 275/04	Ανακοίνωση της Επιτροπής, στο πλαίσιο της εφαρμογής της οδηγίας 93/42/ΕΟΚ του Συμβουλίου ⁽¹⁾	5
	II Προπαρασκευαστικές πράξεις	
	
	III Πληροφορίες	
	Επιτροπή	
2005/C 275/05	Πρόσκληση υποβολής προτάσεων — ΓΔ ΕΑΚ αριθ. 59/05 — Πρόγραμμα Κοινωνικής δράσης για τη στήριξη φορέων που δρουν στον τομέα της ενεργού συμμετοχής του Ευρωπαίου πολίτη στα κοινά — «Ετήσιο πρόγραμμα εργασίας φορέα με σκοπό γενικού ευρωπαϊκού ενδιαφέροντος στον τομέα της ενεργού συμμετοχής του ευρωπαίου πολίτη στα κοινά ή με στόχο που εντάσσεται στο πλαίσιο των δραστηριοτήτων της Ευρωπαϊκής Ένωσης στον τομέα αυτό» — Κονδύλια προϋπολογισμού 15 060103/15 060105	13

Ανακοίνωση

EL

⁽¹⁾ Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ

I

(Ανακοινώσεις)

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Ισοτιμίες του ευρώ ⁽¹⁾

7 Νοεμβρίου 2005

(2005/C 275/01)

1 ευρώ =

Νομισματική μονάδα	Ισοτιμία	Νομισματική μονάδα	Ισοτιμία		
USD	δολάριο ΗΠΑ	1,1824	SGT	ολοβενικό τόλαρ	239,51
JPY	ιαπωνικό γιεν	139,23	SKK	ολοβακική κορόνα	38,975
DKK	δανική κορόνα	7,464	TRY	τουρκική λίρα	1,6112
GBP	λίρα στερλίνα	0,67655	AUD	αυστραλιανό δολάριο	1,6138
SEK	σουηδική κορόνα	9,6045	CAD	καναδικό δολάριο	1,4021
CHF	ελβετικό φράγκα	1,5429	HKD	δολάριο Χονγκ Κονγκ	9,1673
ISK	ισλανδική κορόνα	71,46	NZD	νεοζηλανδικό δολάριο	1,7384
NOK	νορβηγική κορόνα	7,782	SGD	δολάριο Σιγκαπούρης	2,0104
BGN	βουλγαρικό λεβ	1,9557	KRW	νοτιοκορεατικό γουόν	1 239,45
CYP	κυπριακή λίρα	0,5736	ZAR	νοτιοαφρικανικό ραντ	7,9703
CZK	τσεχική κορόνα	29,332	CNY	κινεζικό γιουάν	9,5629
EEK	εσθονική κορόνα	15,6466	HRK	κροατικό κούνα	7,375
HUF	ουγγρικό φιορίνι	249,59	IDR	ινδονησιακή ρουπία	11 906,77
LTL	λιθουανικό λίτας	3,4528	MYR	μαλαισιανό ρίγκιτ	4,4666
LVL	λεττονικό λατ	0,6965	PHP	πέσο Φιλιππινών	64,654
MTL	μαλτέζικη λίρα	0,4293	RUB	ρωσικό ρούβλι	34,008
PLN	πολωνικό ζλότι	4,0359	THB	ταϊλανδικό μπατ	48,524
RON	ρουμανικό λέι	3,6857			

⁽¹⁾ Πηγή: Ισοτιμίες αναφοράς που δημοσιεύονται από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα.

Προηγούμενη γνωστοποίηση συγκέντρωσης
(Υπόθεση COMP M.3983 — Polestar/Prisa/Ibersuizas /Iberian Capital/Dédalo)

Υπόθεση υποψήφια για απλοποιημένη διαδικασία

(2005/C 275/02)

(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)

1. Στις 28 Οκτωβρίου 2005, η Επιτροπή έλαβε γνωστοποίηση μιας προτεινόμενης συγκέντρωσης σύμφωνα με το άρθρο 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 139/2004 του Συμβουλίου ⁽¹⁾ με την οποία η επιχείρηση Iberian Capital Fund (GP) Limited («Iberian Capital», Ισπανία) αποκτά με την έννοια του άρθρου 3 παράγραφος 1 στοιχείο β) του κανονισμού του Συμβουλίου κοινό έλεγχο της επιχείρησης Dédalo Grupo Gráfico S.L. («Dédalo», Ισπανία) με αγορά μετοχών. Η Dédalo επί του παρόντος ελέγχεται από τις επιχειρήσεις Prisaprint S.L. («Prisa-print», Ισπανία), Polestar –Watmoughs Netherlands B.V. («Polestar», Κάτω Χώρες) και Inversiones Ibersuizas S.A. («Ibersuizas», Ισπανία). Μετά τη συναλλαγή, οι εν λόγω τρεις εταιρείες θα διατηρήσουν, μαζί με την Iberian Capital, κοινό έλεγχο της Dédalo.
2. Οι επιχειρηματικές δραστηριότητες των εν λόγω επιχειρήσεων είναι:
 - για την Iberian Capital: επενδυτικές δραστηριότητες,
 - για την Dédalo: γραφικές τέχνες,
 - για την Prisaprint: εκδόσεις, εκτυπώσεις και δημοσιεύσεις βιβλίων, περιοδικών, εφημερίδων κ.λπ.,
 - για την Polestar: εκτύπωση και δέσιμο περιοδικών, καταλόγων, διαφημιστικού ταχυδρομείου (direct mail), κ.λπ.,
 - για την Ibersuizas: επενδυτικές δραστηριότητες.
3. Κατά την προκαταρκτική εξέταση, η Επιτροπή διαπιστώνει ότι η γνωστοποιηθείσα συναλλαγή θα μπορούσε να εμπέσει στο πεδίο εφαρμογής του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 139/2004. Εντούτοις, επιφυλάσσεται να λάβει τελική απόφαση επί του σημείου αυτού. Σύμφωνα με την ανακοίνωση της Επιτροπής σχετικά με μια απλοποιημένη διαδικασία αντιμετώπισης ορισμένων συγκεντρώσεων βάσει του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 139/2004 του Συμβουλίου ⁽²⁾ σημειώνεται ότι η παρούσα υπόθεση είναι υποψήφια για να αντιμετωπιστεί βάσει της διαδικασίας που προβλέπεται στην ανακοίνωση.
4. Η Επιτροπή καλεί τους ενδιαφερόμενους τρίτους να υποβάλουν οποιεσδήποτε παρατηρήσεις για την προτεινόμενη συγκέντρωση στην Επιτροπή.

Οι παρατηρήσεις πρέπει να φθάσουν στην Επιτροπή το αργότερο εντός δέκα ημερών από την ημερομηνία της παρούσας δημοσίευσης, με την αναφορά COMP/M.3983 — Polestar/Prisa/Ibersuizas /Iberian Capital/ Dédalo. Οι παρατηρήσεις μπορούν να σταλούν στην Επιτροπή με φαξ [αριθμός (32-2) 296 43 01 ή 296 72 44] ή ταχυδρομικά στην ακόλουθη διεύθυνση:

Ευρωπαϊκή Επιτροπή
ΓΔ Ανταγωνισμού
Μητρώο Συγχωνεύσεων
J-70
BE-1049 Bruxelles/Brussel.

⁽¹⁾ ΕΕ L 24 της 29.1.2004, σ. 1.

⁽²⁾ ΕΕ C 56 της 5.3.2005, σ. 32.

**Έγκριση των κρατικών ενισχύσεων στο πλαίσιο των διατάξεων των άρθρων 87 και 88 της συνθήκης ΕΚ
Περιπτώσεις όπου η Επιτροπή δεν προβάλλει αντίρρηση**

(2005/C 275/03)

(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)

Ημερομηνία έγκρισης: 5.7.2005

Κράτος μέλος: Πορτογαλία — Ave (Norte)

Αριθμός ενίσχυσης: N 126/2005

Τίτλος: Ατομική ενίσχυση E&A στην επιχείρηση Portela & C^a S.A. (BIAL)

Στόχος: Έρευνα και ανάπτυξη (Φαρμακευτικά προϊόντα)

Νομική βάση: Portaria n.º 94/2004 de 23 de Janeiro

Προϋπολογισμός: 45,2 εκατ. EUR

Άλλα στοιχεία: Ετήσια έκθεση

Το πρωτότυπο κείμενο της απόφασης, από το οποίο αφαιρέθηκαν όλες οι εμπιστευτικές πληροφορίες, βρίσκεται στον ιστότοπο:

http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/

Ημερομηνία έκδοσης της απόφασης: 6.9.2005

Κράτος μέλος: Δανία

Αριθμός ενίσχυσης: N 318/β/2004 και N 604/α/2004

Τίτλος: «Φορολόγηση ατομικών ποσοστώσεων ρέγκας» και «Φορολογική μεταχείριση ποσοστώσεων»

Στόχος: Θέσπιση σαφών και κατάλληλων κανόνων για τη φορολογική μεταχείριση των ποσοστώσεων

Νομική βάση: Lov nr. 464 af 9. juni 2004 om ændring af afskrivningsloven, ligningsloven, lov om kuldioxid, afgift af visse energiprodukter og lov om afgift af svovl og lov nr. 1386 af 20. december 2004 om ændring af afskrivningsloven, ligningsloven og andre skattelove (Kvoter og betalingsrettigheder)

Διάρκεια: Απεριόριστη

Το πρωτότυπο κείμενο της απόφασης, από το οποίο αφαιρέθηκαν όλες οι εμπιστευτικές πληροφορίες, βρίσκεται στον ιστότοπο:

http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/

Ημερομηνία έκδοσης της απόφασης: 18.2.2004

Κράτος μέλος: Ιταλία (Περιφέρεια Σαρδηνίας)

Αριθμός ενίσχυσης: N 630/03

Τίτλος: Χορήγηση ενισχύσεων σε τοπικά μουσεία στην Περιφέρεια Σαρδηνίας

Στόχος: Στήριξη των δραστηριοτήτων τοπικών μουσείων

Νομική βάση:

— Legge regionale n. 1 del 7.2.1958

— Legge regionale n. 6 del 1992

— Deliberazione della Giunta Regionale della Sardegna n. 25/49 del 30 luglio 1992.

Προϋπολογισμός: Περίπου 400 000 EUR κατ' έτος

Ένταση ή ποσό της ενίσχυσης: Μέτρο που δεν συνιστά ενίσχυση

Διάρκεια: Απεριόριστη

Το πρωτότυπο κείμενο της απόφασης, από το οποίο αφαιρέθηκαν όλες οι εμπιστευτικές πληροφορίες, βρίσκεται στον ιστότοπο:

http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/

Ημερομηνία έγκρισης: 20.7.2004

Κράτος μέλος: Γαλλία

Αριθμός ενίσχυσης: NN 42/2004

Τίτλος: Αναδρομική τροποποίηση των τελών που οφείλονται από τις επιχειρήσεις Orange και SFR για τις άδειες UMTS στη Γαλλία

Ένταση ή ποσό της ενίσχυσης: Μέτρο που δεν συνιστά κρατική ενίσχυση

Το πρωτότυπο κείμενο της απόφασης, από το οποίο αφαιρέθηκαν όλες οι εμπιστευτικές πληροφορίες, βρίσκεται στον ιστότοπο:

http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/

Ημερομηνία έκδοσης της απόφασης: 20.7.2005

Κράτος μέλος: Δανία

Αριθμός ενίσχυσης: NN 75/2004

Τίτλος: Φορολογικές ελαφρύνσεις για τον ηλεκτρισμό και το διοξείδιο του άνθρακα

Στόχος: Κατάργηση μιας αδικαιολόγητης φορολογικής επιβάρυνσης σύμφωνα με τις αρχές του νόμου για το φόρο ενέργειας

Νομική βάση: »Lovbekendtgørelse nr. 689 af 17. sep. 1998«, »Lovbekendtgørelse nr. 643 af 27. august 1998« og »Lov nr. 389 af 2. juni 1999 om ændring af lov om afgift af elektricitet,

lov om ændring af forskellige energifgiftslove og lov om kuldi-oxidafgift af visse energiprodukter«

Προϋπολογισμός: Το συνολικό ποσό των επιστροφών από τους τρεις φόρους το 2004 ήταν περίπου 1 995 εκατ. DKK (περίπου 268 εκατ. EUR)

Διάρκεια: 10 έτη

Άλλες πληροφορίες: Ετήσια έκθεση

Το πρωτότυπο κείμενο της απόφασης, από το οποίο αφαιρέθηκαν όλες οι εμπιστευτικές πληροφορίες, βρίσκεται στον ιστότοπο:

http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/

Ανακοίνωση της Επιτροπής, στο πλαίσιο της εφαρμογής της οδηγίας 93/42/ΕΟΚ του Συμβουλίου

(2005/C 275/04)

(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)

Δημοσίευση τίτλων και στοιχείων αναφοράς εναρμονισμένων προτύπων βάσει της οδηγίας

Ευρωπαϊκός Οργανισμός Τυποποίησης	Στοιχείο αναφοράς και τίτλος του προτύπου	Στοιχεία αναφοράς του αντικατασταθέντος προτύπου	Ημερομηνία λήξεως της ισχύος του τεκμηρίου συμμόρφωσης του αντικατασταθέντος προτύπου Σημείωση 1
CEN/CENELEC	EN 46003:1999 Συστήματα ποιότητας — Ιατρικός εξοπλισμός — Ειδικές απαιτήσεις για την εφαρμογή του EN ISO 9003	KANENA	—
CENELEC	EN 60118-13:1997 Ακουστικά βαρηκοΐας — Μέρος 13: Ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα (EMC) (IEC 60118-13:1997)	KANENA	—
CENELEC	EN 60522:1999 Προσδιορισμός του μόνιμου φιλτραρίσματος σωληνωτών διατάξεων ακτίνων X (IEC 60522:1999)	KANENA	—
CENELEC	EN 60580:2000 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μετρητές ακτινοβολίας με βάση το γινόμενο έκθεση-επιφάνεια (IEC 60580:2000)	KANENA	—
CENELEC	EN 60601-1:1990 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 1: Γενικές απαιτήσεις για ασφάλεια (IEC 60601-1:1988) Τροποποίηση A1:1993 του EN 60601-1:1990 (IEC 60601-1:1988/A1:1991) Τροποποίηση A2:1995 του EN 60601-1:1990 (IEC 60601-1:1988/A2:1995) Τροποποίηση A13:1996 του EN 60601-1:1990	KANENA Σημείωση 3 Σημείωση 3 Σημείωση 3	— — — Ημερομηνία λήξης (1.7.1996)
CENELEC	EN 60601-1-1:2001 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 1-1: Γενικές απαιτήσεις ασφαλείας — Συμπληρωματικό πρότυπο: Απαιτήσεις ασφαλείας για ιατρικά ηλεκτρικά συστήματα (IEC 60601-1-1:2000)	EN 60601-1-1:1993 + A1:1996 Σημείωση 2.1	Ημερομηνία λήξης (1.12.2003)
CENELEC	EN 60601-1-2:2001 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 1-2: Γενικές απαιτήσεις ασφαλείας — Συμπληρωματικό Πρότυπο: Ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα — Απαιτήσεις και δοκιμές (IEC 60601-1-2:2001)	EN 60601-1-2:1993 Σημείωση 2.1	Ημερομηνία λήξης (1.11.2004)
CENELEC	EN 60601-1-3:1994 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 1: Γενικές απαιτήσεις για ασφάλεια 3. Συμπληρωματικό πρότυπο: Γενικές απαιτήσεις για προστασία από ακτινοβολία σε διαγνωστικό ακτινολογικό εξοπλισμό (IEC 60601-1-3:1994)	KANENA	—

Ευρωπαϊκός Οργανισμός Τυποποίησης	Στοιχείο αναφοράς και τίτλος του προτύπου	Στοιχεία αναφοράς του αντικαταστάθεντος προτύπου	Ημερομηνία λήξεως της ισχύος του τεκμηρίου συμμόρφωσης του αντικα- ταστάθεντος προτύπου Σημείωση 1
CENELEC	EN 60601-1-4:1996 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 1-4: Γενικές απαιτήσεις ασφαλείας — Συμπληρωματικό πρότυπο: Προγραμματιζόμενα ηλεκτρικά ιατρικά συστήματα (IEC 60601-1-4:1996) Τροποποίηση A1:1999 του EN 60601-1-4:1996 (IEC 60601-1-4:1996/A1:1999)	KANENA Σημείωση 3	— Ημερομηνία λήξης (1.12.2002)
CENELEC	EN 60601-2-1:1998 Ασφάλεια ιατρικών ηλεκτρικών συσκευών — Μέρος 2-1: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια επιταχυντών ηλεκτρονίων στην περιοχή από 1 MeV μέχρι 50 MeV (IEC 60601-2-1:1998) Τροποποίηση A1:2002 του EN 60601-2-1:1998 (IEC 60601-2-1:1998 /A1:2002)	KANENA Σημείωση 3	— Ημερομηνία λήξης (1.6.2005)
CENELEC	EN 60601-2-2:2000 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2-2: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια χειρουργικών συσκευών υψηλής συχνότητας (IEC 60601-2-2:1998)	EN 60601-2-2:1993 Σημείωση 2.1	Ημερομηνία λήξης (1.8.2003)
CENELEC	EN 60601-2-3:1993 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια θεραπευτικών συσκευών βραχέων κυμάτων (IEC 60601-2-3:1991) Τροποποίηση A1:1998 του EN 60601-2-3:1993 (IEC 60601-2-3:1991/A1:1998)	KANENA Σημείωση 3	— Ημερομηνία λήξης (1.7.2001)
CENELEC	EN 60601-2-4:2003 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2-4: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια καρδιακών απινιδωτών (IEC 60601-2-4:2002)	KANENA	—
CENELEC	EN 60601-2-5:2000 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2-5: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια υπερηχητικού εξοπλισμού φυσιοθεραπείας (IEC 60601-2-5:2000)	KANENA	—
CENELEC	EN 60601-2-7:1998 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2-7: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια γεννητριών υψηλής τάσης της ομάδας διαγνωστικών γεννητριών ακτίνων X (IEC 60601-2-7:1998)	KANENA	—
CENELEC	EN 60601-2-8:1997 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2: Ειδικές απαιτήσεις ασφαλείας γεννητριών ακτίνων X για ακτινοθεραπεία (IEC 60601-2-8:1987) Τροποποίηση A1:1997 του EN 60601-2-8:1997 (IEC 60601-2-8:1987/A1:1997)	KANENA Σημείωση 3	— Ημερομηνία λήξης (1.6.1998)
CENELEC	EN 60601-2-9:1996 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια δοσιμέτρων σε επαφή με τον ασθενή που χρησιμοποιούνται στην ακτινοθεραπεία με ηλεκτρικώς συνδεδεμένους ανιχνευτές ακτινοβολίας (IEC 60601-2-9:1996)	KANENA	—

Ευρωπαϊκός Οργανισμός Τυποποίησης	Στοιχείο αναφοράς και τίτλος του προτύπου	Στοιχεία αναφοράς του αντικαταστάθεντος προτύπου	Ημερομηνία λήξεως της ισχύος του τεκμηρίου συμμόρφωσης του αντικα- τασταθέντος προτύπου Σημείωση 1
CENELEC	EN 60601-2-10:2000 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2-10: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια συσκευών διέγερσης νευρών και μυών (IEC 60601-2-10:1987) Τροποποίηση A1:2001 του EN 60601-2-10:2000 (IEC 60601-2-10:1987 /A1:2001)	KANENA Σημείωση 3	— Ημερομηνία λήξης (1.11.2004)
CENELEC	EN 60601-2-11:1997 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2-11: Ειδικές απαιτήσεις ασφαλείας για θεραπευτικό εξοπλισμό ακτινών γ (IEC 60601-2-11:1997) Τροποποίηση A1:2004 του EN 60601-2-11:1997 (IEC 60601-2-11:1997/A1:2004)	KANENA Σημείωση 3	— 1.9.2007
CENELEC	EN 60601-2-16:1998 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2-16: Ειδικές απαιτήσεις για εξοπλισμό αιμο- διάλυσης, αιμοδιαδιήθησης και αιμοδιήθησης (IEC 60601-2-16:1998)	KANENA	—
CENELEC	EN 60601-2-17:1996 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια τηλε- χειριζόμενων συσκευών αυτόματης λειτουργίας για ακτίνες-γάμμα (IEC 60601-2-17:1989) Τροποποίηση A1:1996 του EN 60601-2-17:1996 (IEC 60601-2-17:1989/A1:1996)	KANENA Σημείωση 3	— Ημερομηνία λήξης (1.3.1997)
CENELEC	EN 60601-2-17:2004 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2-17: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια συσκευών μεταφοράς αυτόματα ελεγχόμενης βραχυθεραπείας (IEC 60601-2-17:2004)	EN 60601-2-17:1996 και οι τροποποιήσεις του Σημείωση 2.1	1.3.2007
CENELEC	EN 60601-2-18:1996 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια ενδοσκοπικών συσκευών (IEC 60601-2-18:1996) Τροποποίηση A1:2000 του EN 60601-2-18:1996 (IEC 60601-2-18:1996/A1:2000)	KANENA Σημείωση 3	— Ημερομηνία λήξης (1.8.2003)
CENELEC	EN 60601-2-19:1996 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια θερμοκοιτίδων βρεφών (IEC 60601-2-19:1990) Τροποποίηση A1:1996 του EN 60601-2-19:1996 (IEC 60601-2-19:1990/A1:1996)	KANENA Σημείωση 3	— Ημερομηνία λήξης (13.6.1998)
CENELEC	EN 60601-2-20:1996 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια μετα- φερόμενων επωαστήρων (IEC 60601-2-20:1990 + A1:1996)	KANENA	—

Ευρωπαϊκός Οργανισμός Τυποποίησης	Στοιχείο αναφοράς και τίτλος του προτύπου	Στοιχεία αναφοράς του αντικαταστάθεντος προτύπου	Ημερομηνία λήξεως της ισχύος του τεκμηρίου συμμόρφωσης του αντικα- τασταθέντος προτύπου Σημείωση 1
CENELEC	EN 60601-2-21:1994 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια θερμοκοιτίδων βρεφών με ακτινοβολία (IEC 60601-2-21:1994) Τροποποίηση A1:1996 του EN 60601-2-21:1994 (IEC 60601-2-21:1994/A1:1996)	KANENA Σημείωση 3	— Ημερομηνία λήξης (13.6.1998)
CENELEC	EN 60601-2-22:1996 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια δια- γνωστικών και θεραπευτικών συσκευών ακτίνων λέιζερ (IEC 60601-2-22:1995)	KANENA	—
CENELEC	EN 60601-2-23:2000 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2-23: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια, συμπεριλαμβανομένων των κύριων χαρακτηριστικών λειτουργίας, διαθερμικών συσκευών παρακολούθησης της μερικής πίεσης (IEC 60601-2-23:1999)	EN 60601-2-23:1997 Σημείωση 2.1	Ημερομηνία λήξης (1.1.2003)
CENELEC	EN 60601-2-24:1998 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2-24: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια αντλιών έκχυσης και συσκευών ρύθμισης (IEC 60601-2-24:1998)	KANENA	—
CENELEC	EN 60601-2-25:1995 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2-25: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια ηλεκτροκαρδιογράφων (IEC 60601-2-25:1993) Τροποποίηση A1:1999 του EN 60601-2-25:1995 (IEC 60601-2-25:1993/A1:1999)	KANENA Σημείωση 3	— Ημερομηνία λήξης (1.5.2002)
CENELEC	EN 60601-2-26:1994 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια ηλεκτροεγκεφαλογράφων (IEC 60601-2-26:1994)	KANENA	—
CENELEC	EN 60601-2-26:2003 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2-26: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια των ηλεκτροεγκεφαλογράφων (IEC 60601-2-26:2002)	EN 60601-2-26:1994 Σημείωση 2.1	1.3.2006
CENELEC	EN 60601-2-27:1994 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια ηλεκτροκαρδιογραφικών συσκευών παρακολούθησης (IEC 60601-2-27:1994)	KANENA	—
CENELEC	EN 60601-2-28:1993 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια συγκ- ροτημάτων πηγών ακτίνων X και συγκροτημάτων λυχνιών ακτίνων X για ιατρική διάγνωση (IEC 60601-2-28:1993)	KANENA	—
CENELEC	EN 60601-2-29:1999 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2-29: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια προσομοιωτών ακτινοθεραπείας (IEC 60601-2-29:1999)	EN 60601-2-29:1995 +A1:1996 Σημείωση 2.1	Ημερομηνία λήξης (1.4.2002)

Ευρωπαϊκός Οργανισμός Τυποποίησης	Στοιχείο αναφοράς και τίτλος του προτύπου	Στοιχεία αναφοράς του αντικαταστάθεντος προτύπου	Ημερομηνία λήξεως της ισχύος του τεκμηρίου συμμόρφωσης του αντικα- ταστάθεντος προτύπου Σημείωση 1
CENELEC	EN 60601-2-30:2000 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2-30: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια, συμπεριλαμβανομένων των κύριων χαρακτηριστικών λειτουργίας, συσκευών ελέγχου της πίεσης του αίματος έμμεσα, αυτόματα και περιοδικά (IEC 60601-2-30:1999)	EN 60601-2-30:1995 Σημείωση 2.1	Ημερομηνία λήξης (1.2.2003)
CENELEC	EN 60601-2-31:1995 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2-31: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια εξωτερικών βηματοδοτών καρδιάς με εσωτερική τροφοδότηση ρεύματος (IEC 60601-2-31:1994) Τροποποίηση A1:1998 του EN 60601-2-31:1995 (IEC 60601-2-31:1994/A1:1998)	KANENA Σημείωση 3	— Ημερομηνία λήξης (1.1.2001)
CENELEC	EN 60601-2-32:1994 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια παρελκομένων ακτινολογικού εξοπλισμού (IEC 60601-2-32:1994)	KANENA	—
CENELEC	EN 60601-2-33:2002 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2-33: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια εξοπλισμού μαγνητικής τομογραφίας για ιατρική διάγνωση (IEC 60601-2-33:2002)	EN 60601-2-33:1995 +A11:1997 Σημείωση 2.1	Ημερομηνία λήξης (1.7.2005)
CENELEC	EN 60601-2-34:2000 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2-34: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια συσκευών άμεσου ελέγχου της πίεσης του αίματος (IEC 60601-2-34:2000)	EN 60601-2-34:1995 Σημείωση 2.1	Ημερομηνία λήξης (1.11.2003)
CENELEC	EN 60601-2-35:1996 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια κουβερτών, μαξιλαριών και στρωμάτων, που προορίζονται για θέρμανση κατά την ιατρική χρήση (IEC 60601-2-35:1996)	KANENA	—
CENELEC	EN 60601-2-36:1997 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια συσκευών για λιθοτριψία που προκαλείται εξωσωματικά (IEC 60601-2-36:1997)	KANENA	—
CENELEC	EN 60601-2-37:2001 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2-37: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια ιατρικού διαγνωστικού εξοπλισμού και εξοπλισμού παρακολούθησης με υπερήχους (IEC 60601-2-37:2001) Τροποποίηση A1:2005 του EN 60601-2-37:2001 (IEC 60601-2-37:2001/A1:2004)	KANENA Σημείωση 3	— 1.1.2008
CENELEC	EN 60601-2-38:1996 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2-38: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια ηλεκτρικών νοσοκομειακών κρεβατιών (IEC 60601-2-38:1996) Τροποποίηση A1:2000 του EN 60601-2-38:1996 (IEC 60601-2-38:1996/A1:1999)	KANENA Σημείωση 3	— Ημερομηνία λήξης (1.1.2003)

Ευρωπαϊκός Οργανισμός Τυποποίησης	Στοιχείο αναφοράς και τίτλος του προτύπου	Στοιχεία αναφοράς του αντικαταστάθεντος προτύπου	Ημερομηνία λήξεως της ισχύος του τεκμηρίου συμμόρφωσης του αντικα- τασταθέντος προτύπου Σημείωση 1
CENELEC	EN 60601-2-39:1999 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2-39: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια συσκευών περιτοναϊκής κθάρασης (IEC 60601-2-39:1999)	KANENA	—
CENELEC	EN 60601-2-40:1998 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2-40: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια ηλεκτρομυογράφων και των αντίστοιχα επικαλούμενων σε διέγερση συσκευών (IEC 60601-2-40:1998)	KANENA	—
CENELEC	EN 60601-2-41:2000 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2-41: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια χειρουργικών φωτιστικών σωμάτων και φωτιστικών σωμάτων για διάγνωση (IEC 60601-2-41:2000)	KANENA	—
CENELEC	EN 60601-2-43:2000 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2-43: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια εξοπλισμού ακτίνων X για ενδιάμεσες διαδικασίες (IEC 60601-2-43:2000)	KANENA	—
CENELEC	EN 60601-2-44:2001 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2-44: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια εξοπλισμού ακτίνων-X για υπολογιστική τομογραφία (IEC 60601-2-44:2001) Τροποποίηση A1:2003 του EN 60601-2-44:2001 (IEC 60601-2-44:2001/A1:2002)	EN 60601-2-44:1999 Σημείωση 2.1 Σημείωση 3	Ημερομηνία λήξης (1.7.2004) 1.12.2005
CENELEC	EN 60601-2-45:2001 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2-45: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια μαστογραφικού ακτινολογικού εξοπλισμού και μαστογραφικών στερεοτακτικών διατά- ξεων (IEC 60601-2-45:2001)	EN 60601-2-45:1998 Σημείωση 2.1	Ημερομηνία λήξης (1.7.2004)
CENELEC	EN 60601-2-46:1998 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2-46: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια των τραπέζων χειρουργικής (IEC 60601-2-46:1998)	KANENA	—
CENELEC	EN 60601-2-47:2001 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2-47: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια, συμπεριλαμβανομένης της βασικής απόδοσης, κινητών ηλεκτροκαρδιογραφικών συστημάτων (IEC 60601-2-47:2001)	KANENA	—
CENELEC	EN 60601-2-49:2001 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2-49: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια εξοπλισμού πολυλειτουργικής παρακολούθησης ασθενών (IEC 60601-2-49:2001)	KANENA	—
CENELEC	EN 60601-2-50:2002 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2-50: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια συσκευών φωτοθεραπείας βρεφών (IEC 60601-2-50:2000)	KANENA	—

Ευρωπαϊκός Οργανισμός Τυποποίησης	Στοιχείο αναφοράς και τίτλος του προτύπου	Στοιχεία αναφοράς του αντικαταστάθεντος προτύπου	Ημερομηνία λήξεως της ισχύος του τεκμηρίου συμμόρφωσης του αντικα- ταστάθεντος προτύπου Σημείωση 1
CENELEC	EN 60601-2-51:2003 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 2-51: Ειδικές απαιτήσεις για την ασφάλεια, συμπεριλαμβανομένης της βασικής απόδοσης, μονοκαναλικών και πολυκαναλικών ηλεκτροκαρδιογράφων καταγραφής και ανάλυσης (IEC 60601-2-51:2003)	KANENA	—
CENELEC	EN 60627:2001 Διαγνωστικός εξοπλισμός απεικόνισης με ακτίνες X — Χαρακτηριστικά αντισκεδα- στικών πλεγμάτων γενικής χρήσης και μαστογραφίας (IEC 60627:2001)	KANENA	—
CENELEC	EN 60645-1:2001 Ηλεκτροακουστική — Ακοολογικός εξοπλισμός — Μέρος 1: Ακούμετρα καθαρού τόνου (IEC 60645-1:2001)	EN 60645-1:1994 Σημείωση 2.1	Ημερομηνία λήξης (1.10.2004)
CENELEC	EN 60645-2:1997 Ακούμετρα — Μέρος 2: Εξοπλισμός για ομιλιακή ακοομετρία (IEC 60645-2:1993)	KANENA	—
CENELEC	EN 60645-3:1995 Ακούμετρα — Μέρος 3: Σήματα δοκιμής της ακοής βραχείας διάρκειας για ακοο- μετρικούς και νευρο-ωτολογικούς σκοπούς (IEC 60645-3:1994)	KANENA	—
CENELEC	EN 60645-4:1995 Ακούμετρα — Μέρος 4: Εξοπλισμός για επεκτεταμένη υψίσουχη ακοομετρία (IEC 60645-4:1994)	KANENA	—
CENELEC	EN 61217:1996 Εξοπλισμός ραδιοθεραπείας — Συντεταγμένες, κινήσεις και βαθμίδες (IEC 61217:1996) Τροποποίηση Α1:2001 του EN 61217:1996 (IEC 61217:1996 /Α1:2000)	KANENA Σημείωση 3	— Ημερομηνία λήξης (1.12.2003)
CENELEC	EN 61223-3-1:1999 Αποτίμηση και δοκιμές ρουτίνας σε ιατρικά τμήματα απεικόνισης — Μέρος 3-1: Δοκιμές αποδοχής — Απόδοση απεικόνισης εξοπλισμού ακτίνων X για συστήματα ακτινογραφίας και ακτινοσκόπησης (IEC 61223-3-1:1999)	KANENA	—
CENELEC	EN 61223-3-4:2000 Αξιολόγηση και συνήθεις δοκιμές σε τμήματα ιατρικής απεικόνισης — Μέρος 3-4: Δοκιμές αποδοχής — Απόδοση απεικόνισης οδοντιατρικού εξοπλισμού ακτίνων X (IEC 61223-3-4:2000)	KANENA	—
CENELEC	EN 61676:2002 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Δοσιμετρικά όργανα που χρησιμοποιούνται για μη επεμβατική μέτρηση της τάσης σωλήνα ακτίνων X στη διαγνωστική ακτινολογία (IEC 61676:2002)	KANENA	—

Ευρωπαϊκός Οργανισμός Τυποποίησης	Στοιχείο αναφοράς και τίτλος του προτύπου	Στοιχεία αναφοράς του αντικατασταθέντος προτύπου	Ημερομηνία λήξεως της ισχύος του τεκμηρίου συμμόρφωσης του αντικατασταθέντος προτύπου Σημείωση 1
CENELEC	EN 62083:2001 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Απαιτήσεις ασφαλείας συστημάτων σχεδιασμού ακτινοθεραπείας (IEC 62083:2000)	KANENA	—
CENELEC	EN 62220-1:2004 Ιατρικός ηλεκτρικός εξοπλισμός — Χαρακτηριστικά συσκευών ψηφιακής απεικόνισης ακτίνων X — Μέρος 1: Προσδιορισμός της αποδοτικότητας κβαντικής ανίχνευσης (IEC 62220-1:2003)	KANENA	—

Σημείωση 1: Γενικά, η ημερομηνία λήξεως της ισχύος του τεκμηρίου συμμόρφωσης είναι η ημερομηνία απόσυρσης («down»), η οποία καθορίζεται από τον Ευρωπαϊκό Οργανισμό Τυποποίησης, αλλά επιστάται η προσοχή των χρηστών των προτύπων αυτών στο γεγονός ότι σε ορισμένες εξαιρετικές περιπτώσεις, αυτό μπορεί να αλλάξει.

Σημείωση 2.1: Το νέο (ή τροποποιημένο) πρότυπο έχει το ίδιο πεδίο εφαρμογής όπως το αντικατασταθέν πρότυπο. Την δεδομένη ημερομηνία, το αντικατασταθέν πρότυπο παύει να παρέχει τεκμήριο συμμόρφωσης με τις βασικές απαιτήσεις της οδηγίας.

Σημείωση 3: Στην περίπτωση τροποποιήσεων, το έγγραφο αναφοράς είναι το EN CCCCC:YYYY. Οι προηγούμενες τροποποιήσεις, αν υπάρχουν, και οι νέες ονομάζονται «τροποποίηση». Το αντικατασταθέν πρότυπο (στήλη 3) συνεπώς αποτελείται από το EN CCCCC:YYYY και από τις προηγούμενες τροποποιήσεις του, αν υπάρχουν, αλλά χωρίς τη νέα ονομαζόμενη «τροποποίηση». Τη δεδομένη ημερομηνία, το αντικατασταθέν πρότυπο παύει να παρέχει τεκμήρια συμμόρφωσης με τις βασικές απαιτήσεις της οδηγίας.

Παράδειγμα: Για το EN 60601-1:1990, εφαρμόζεται το ακόλουθο:

CENELEC	EN 60601-1:1990 Ιατρικές ηλεκτρικές συσκευές — Μέρος 1: Γενικές απαιτήσεις για ασφάλεια (IEC 60601-1:1988) [Το αναφερόμενο πρότυπο είναι το EN 60601-1:1990] Τροποποίηση A1:1993 του EN 60601-1:1990 (IEC 60601-1:1988/A1:1991) [Το αναφερόμενο πρότυπο είναι το EN 60601-1:1990 +A1:1993 του EN 60601-1:1990] Τροποποίηση A2:1995 του EN 60601-1:1990 (IEC 60601-1:1988/A2:1995) [Το αναφερόμενο πρότυπο είναι το EN 60601-1:1990 +A1:1993 του EN 60601-1:1990 +A2:1995 του EN 60601-1:1990] Τροποποίηση A13:1996 του EN 60601-1:1990 [Το αναφερόμενο πρότυπο είναι το EN 60601-1:1990 + A1:1993 του EN 60601-1:1990 + A2:1995 του EN 60601-1:1990 + A13:1996 του EN 60601-1:1990]	KANENA [Δεν υπάρχει αντικαταστημένο πρότυπο] Σημείωση 3 [Το αντικαταστημένο πρότυπο είναι το EN 60601-1:1990] Σημείωση 3 [Το αντικαταστημένο πρότυπο είναι το EN 60601-1:1990 + A1:1993] Σημείωση 3 [Το αντικαταστημένο πρότυπο είναι το EN 60601-1:1990 + A1:1993 + A2:1995]	— — — Ημερομηνία λήξης (1.7.1996)
---------	--	--	--

III

(Πληροφορίες)

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Πρόσκληση υποβολής προτάσεων — ΓΔ ΕΑC αριθ. 59/05

Πρόγραμμα Κοινοτικής δράσης για τη στήριξη φορέων που δρουν στον τομέα της ενεργού συμμετοχής του Ευρωπαίου πολίτη στα κοινά

«Ετήσιο πρόγραμμα εργασίας φορέα με σκοπό γενικού ευρωπαϊκού ενδιαφέροντος στον τομέα της ενεργού συμμετοχής του ευρωπαίου πολίτη στα κοινά ή με στόχο που εντάσσεται στο πλαίσιο των δραστηριοτήτων της Ευρωπαϊκής Ένωσης στον τομέα αυτό»

Κονδύλια προϋπολογισμού 15 060103/15 060105

(2005/C 275/05)

1. ΓΕΝΙΚΟΣ ΣΤΟΧΟΣ — ΘΕΜΑΤΙΚΟΙ ΤΟΜΕΙΣ

1.1 Γενικός στόχος

Η απόφαση 2004/100/ΕΚ θεσπίζει ένα «κοινοτικό πρόγραμμα δράσης για τη στήριξη των φορέων που δρουν στον τομέα της ενεργού συμμετοχής του ευρωπαίου πολίτη στα κοινά και για την προώθηση δράσεων στον τομέα αυτόν.» (Άρθρο 1).

Ο γενικός στόχος του προγράμματος είναι «η ενίσχυση των δραστηριοτήτων στον τομέα της ενεργού συμμετοχής του ευρωπαίου πολίτη στα κοινά προωθώντας τις δράσεις και τη λειτουργία των φορέων που εργάζονται στον τομέα αυτόν. Η υποστήριξη αυτή λαμβάνει τη μορφή επιδότησης για τη λειτουργία που αποσκοπεί στη συγχρηματοδότηση των δαπανών οι οποίες συνδέονται με το μόνιμο πρόγραμμα εργασίας ενός φορέα που επιδιώκει σκοπούς γενικού ευρωπαϊκού ενδιαφέροντος στον τομέα της ενεργού συμμετοχής του ευρωπαίου πολίτη στα κοινά ή στόχο που εγγράφεται στο πλαίσιο των δραστηριοτήτων της Ευρωπαϊκής Ένωσης στον τομέα αυτόν.» (Παράρτημα της απόφασης, παράγραφος 1)

1.2. Ειδικοί στόχοι:

Στο πλαίσιο αυτό, μπορεί να χορηγηθεί ετήσια επιδότηση λειτουργίας με σκοπό την υποστήριξη της εκτέλεσης του μόνιμου προγράμματος εργασίας του οργανισμού αυτού.

Το ετήσιο πρόγραμμα εργασίας πρέπει να καλύπτει, μεταξύ άλλων, τουλάχιστον τρεις (3) από τους ακόλουθους ειδικούς στόχους:

- α) την ενίσχυση και την προώθηση ανταλλαγών, κινητικότητας και συνεργασίας σε ένα υπερεθνικό ή διαπεριφερειακό/διασυνοριακό ευρωπαϊκό επίπεδο, με τη συμμετοχή εταίρων από τουλάχιστον πέντε (5) κράτη μέλη·
- β) την προώθηση και την επέκταση της ικανότητας διαμόρφωσης δικτύων και πλατφορμών των φορέων που δραστηριοποιούνται σε μία από τις κατηγορίες που αναφέρονται πιο κάτω·
- γ) την προώθηση και την ενίσχυση της ευρωπαϊκής προστιθέμενης αξίας των δραστηριοτήτων των αρμόδιων οργανισμών·
- δ) τη συμβολή στη βελτίωση της ποιότητας της διάδοσης των πληροφοριών σχετικά με μία από τις κατηγορίες που αναφέρονται πιο κάτω·
- ε) τη βελτίωση της ποιότητας και της αποτελεσματικότητας των πρωτοβουλιών για την προώθηση της ενεργού και συμμετοχικής άσκησης της ιδιότητας του πολίτη·

- στ) την ενίσχυση της καινοτομίας και της συνέχειας των ενεργειών για την προώθηση της ενεργού και συμμετοχικής άσκησης της ιδιότητας του πολίτη·
- ζ) την ενίσχυση ενός μετρήσιμου πολλαπλασιαστικού αποτελέσματος, τη διάδοση των αποτελεσμάτων των ενεργειών (αριθμός δημοσιεύσεων, πληροφορίες βασισμένες στις νέες τεχνολογίες).

2. ΕΠΙΛΕΞΙΜΟΙ ΥΠΟΨΗΦΙΟΙ

Αντικείμενο περαιτέρω αξιολόγησης θα αποτελέσουν οι αιτήσεις που πληρούν τα εξής κριτήρια επιλεξιμότητας:

2.1. Επιλέξιμοι φορείς

Για να κριθεί επιλέξιμος για τη χορήγηση επιδότησης λειτουργίας ένας φορέας πρέπει να ικανοποιεί τις ακόλουθες απαιτήσεις:

- πρέπει να αποτελεί **δημόσιο** ή **ιδιωτικό φορέα** με **νομική υπόσταση** και **νομική προσωπικότητα** (συνεπώς, τα φυσικά πρόσωπα δεν μπορούν να υποβάλουν αιτήσεις) ⁽¹⁾·
- αποτελεί ένα **μη κερδοσκοπικό** και **ανεξάρτητο οργανισμό** στον τομέα της ενεργού συμμετοχής του ευρωπαϊού πολίτη στα κοινά ή με στόχο που εντάσσεται στο πλαίσιο της πολιτικής της Ευρωπαϊκής Ένωσης στον τομέα αυτό, όπως ορίζεται στο σημείο 2.2 της παρούσας πρόσκλησης·
- η διάρθρωσή της είναι τέτοια, ώστε να μπορεί να πραγματοποιήσει ενέργειες με δυνητικό αντίκτυπο στο σύνολο της Ευρωπαϊκής Ένωσης·

2.2. Επιλέξιμες χώρες

Είναι επιλέξιμες οι αιτήσεις από νομικά πρόσωπα εγκατεστημένα στις ακόλουθες χώρες:

- τα 25 κράτη μέλη της Ευρωπαϊκής Ένωσης: Αυστρία, Βέλγιο, Κύπρος, Τσεχική Δημοκρατία, Δανία, Εσθονία, Φινλανδία, Γαλλία, Γερμανία, Ελλάδα, Ουγγαρία, Ιρλανδία, Ιταλία, Λετονία, Λιθουανία, Λουξεμβούργο, Μάλτα, Κάτω Χώρες, Πολωνία, Πορτογαλία, Σλοβακική Δημοκρατία, Σλοβενία, Ισπανία, Σουηδία, Ηνωμένο Βασίλειο·
- τις χώρες ΕΟΧ/EZΕΣ σύμφωνα με τους όρους που καθορίζονται στη συμφωνία ΕΟΧ·
- τη Ρουμανία και η Βουλγαρία, των οποίων οι όροι συμμετοχής καθορίζονται σύμφωνα με τις ευρωπαϊκές συμφωνίες, τα πρόσθετα πρωτόκολλά τους και τις αποφάσεις των αντίστοιχων Συμβουλίων Σύνδεσης·
- την Τουρκία, σύμφωνα με τους όρους που καθορίζονται στη Συμφωνία-πλαίσιο μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Δημοκρατίας της Τουρκίας όσον αφορά τις γενικές αρχές για τη συμμετοχή της Δημοκρατίας της Τουρκίας σε κοινοτικά προγράμματα. ⁽²⁾

Οι φορείς που είναι εγκατεστημένοι σε χώρες εκτός των ανωτέρω χωρών δεν είναι επιλέξιμες.

3. ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΤΩΝ ΣΧΕΔΙΩΝ

Ο συνολικός διαθέσιμος προϋπολογισμός για το 2006 είναι 3 360 000 ευρώ.

Η επιδότηση λειτουργίας δεν χρηματοδοτεί όλες τις επιλέξιμες δαπάνες του φορέα κατά το ημερολογιακό έτος για το οποίο χορηγείται· Τουλάχιστον το 20 % του προϋπολογισμού των φορέων πρέπει να συγχρηματοδοτείται από μη κοινοτικές πηγές.

Η περίοδος επιλεξιμότητας πρέπει να αντιστοιχεί στην περίοδο του οικονομικού έτους του δικαιούχου

Εφόσον το οικονομικό έτος του δικαιούχου αντιστοιχεί στο ημερολογιακό έτος, η περίοδος επιλεξιμότητας ξεκινάει από τη 1.1.2006 και λήγει στις 31.12.2006.

⁽¹⁾ Βλέπε παράρτημα Α — έντυπο αίτησης επιδότησης — ορισμοί στο σημείο 1.2.

⁽²⁾ ΕΕ L 61 της 2.3.2002, σ. 29.

Ειδική περίπτωση:

Για φορείς των οποίων το οικονομικό έτος διαφέρει από το ημερολογιακό, οι αιτήσεις **πρέπει να υποβάλλονται ένα μήνα πριν από την αρχή του οικονομικού τους έτους το 2006**. Για αυτούς τους δικαιούχους, η περίοδος επιλεξιμότητας είναι η δωδεκάμηνη περίοδος που ξεκινάει από την ημερομηνία έναρξης του οικονομικού τους έτους το 2006.

4. ΠΡΟΘΕΣΜΙΑ ΥΠΟΒΟΛΗΣ ΑΙΤΗΣΕΩΝ

Η αίτηση πρέπει να αποσταλεί το αργότερο στις 30.12.2005.

5. ΣΥΜΠΛΗΡΩΜΑΤΙΚΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ

Το πλήρες κείμενο της πρόσκλησης υποβολής προτάσεων και τα έντυπα αίτησης διατίθενται στην ακόλουθη ηλεκτρονική διεύθυνση:

http://europa.eu.int/comm/dgs/education_culture/activecitizenship/index_en.htm

Οι αιτήσεις πρέπει να είναι σύμφωνες με τις απαιτήσεις που ορίζονται στο πλήρες κείμενο και για την υποβολή τους απαιτείται η χρήση του προβλεπόμενου εντύπου.

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΗ

Στις 8 Νοεμβρίου 2005 θα δημοσιευθεί στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης* C 275 A ο «Κοινός κατάλογος των ποικιλιών των ειδών κηπευτικών — Εικοστή τέταρτη πλήρης έκδοση».

Αυτή η Επίσημη Εφημερίδα διατίθεται δωρεάν στους συνδρομητές της Επίσημης Εφημερίδας σε τόσα αντίτυπα όσος και ο αριθμός των γλωσσικών εκδόσεων που περιλαμβάνει(-ουν) η (οι) συνδρομή(-ές) τους. Οι συνδρομητές παρακαλούνται να επιστρέψουν το παρακάτω δελτίο παραγγελίας, κατάλληλα συμπληρωμένο, αναφέροντας τον αριθμό τους «μητρώο συνδρομητή» (ο κωδικός αυτός εμφανίζεται στα αριστερά κάθε ετικέτας και αρχίζει ως εξής: O/.....). Η παροχή δωρεάν αντιτύπων και η διαθεσιμότητά τους εξασφαλίζονται επί ένα έτος από την ημερομηνία της δημοσίευσης της συγκεκριμένης Επίσημης Εφημερίδας.

Οι μη συνδρομητές που ενδιαφέρονται γι' αυτή την Επίσημη Εφημερίδα μπορούν να την παραγγείλουν έναντι πληρωμής από ένα από τα γραφεία πωλήσεών μας (βλέπε επόμενη σελίδα).

Είναι δυνατό να συμβουλευθεί κανείς δωρεάν αυτή την Επίσημη Εφημερίδα, καθώς και όλες τις Επίσημες Εφημερίδες (L, C, CA, CE), στον ιστοχώρο: <http://europa.eu.int/eur-lex/lex>.

ΔΕΛΤΙΟ ΠΑΡΑΓΓΕΛΙΑΣ

Υπηρεσία Επισήμων Εκδόσεων των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων

Υπηρεσία Συνδρομών

2, rue Mercier

L-2985 Λουξεμβούργο

Φαξ (352) 29 29-42752

Ο αριθμός του μητρώου μου είναι: O/.....

Σας παρακαλώ να μου στείλετε το (τα) δωρεάν ... αντίτυπο(-α) της **Επίσημης Εφημερίδας της Ευρωπαϊκής Ένωσης C 275 A/2005** που δικαιούμαι ως συνδρομητής.

Όνομα:

Διεύθυνση:

.....

Ημερομηνία: Υπογραφή: